aiwa Japan est1951

PCP-850

REFERENCE GUIDE	EN	GUIDE DE RÉFÉRENCE	FR	PRZEWODNIK REFERENCYJNY	PL
РЕФЕРЕНТЕН РЪКОВОДСТВО	BG	REFERENCE VODIČ	HR	GUIA DE REFERÊNCIA	PT
PŘÍRUČKA	CS	ÚTMUTATÓ	HU		+7
REFERENCE-VEJLEDNING	DA	GUIDA DI RIFERIMENTO	IT		
NACHSCHLAGEWERK	DE	INFORMACINIS VADOVAS	LT		
ΟΔΗΓΟΣ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	EL	ATSAUCES ROKASGRĀMATA	LV		
GUÍA DE REFERENCIA	ES	GWIDA TA'REFERENZA	MT		
TEATMIK	EE	REFERENTIE GIDS	NL		
VIITEOPAS	FI	REFERANSE-GUIDE	NO		

©AIWA ASIA LTD. All Rights Reserved.

PCP-850RCV1
Printed in P.R.C.

EN SAFETY PRECAUTIONS

Thank you for purchasing **PCP-850.**
This is your assurance of quality, performance and value. Our engineers have included many useful and convenient features in this product. Please be sure to read this instruction Manual completely to make sure you are getting the maximum benefit from each feature.
This product was manufactured using the highest quality components and standards of workmanship. It was tested by inspectors and found to be in perfect working order before it left our factory.

IMPORTANT

Read these safety instructions before using your device.
The safety and operating instructions should be retained for future reference.

1. Do not use this apparatus near water – The appliance should not be used near water or moisture – for example, in a wet basement or near a swimming pool or similar environments.
2. Put this product and its accessories somewhere out of the reach of children, to avoid danger or their inappropriate use.
3. You must use the provided power cord to connect the device, otherwise it may cause damage to the unit.
4. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
5. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at the plugs, convenience receptacles, and at the point where they exit from the apparatus.
6. When connected the cord should always be readily accessible.
7. Unplug the apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
8. Do not store near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. The device is intended for use only in a temperate climate.
10. It shouldn't be stored or used at temperatures below -10°C (14 F) or above 40°C (104 F) which may damage the set.
11. Do not expose the unit directly to the sunlight nor heat radiation.
12. Do not expose the unit to strong magnetic or electronic interferences.
13. The unit should be installed on stable and horizontal surface.
14. Do not place objects on top of the unit.
15. Cleaning:
   - Turn Off the unit if it's On and unplug before cleaning.
   - Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners.
   - Clean only with dry cloth.
16. Do not attempt to repair this product yourself as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Damages that need repair must be refer all to qualified service personnel.
17. You should adjust the volume carefully when using the headphones to avoid ear damage.
18. Stop using the headset in potentially dangerous situations to ensure your safety.
19. Avoid using headphones while driving, as they can cause distractions.
20. You should avoid prolonged listening at high volume levels. If you feel a ringing or the volume is too loud, reduce the volume.
21. Stop using the headset if you notice obvious discomfort, irritation, or other adverse reactions.

The packaging needs to be destroyed in accordance with relevant local laws and regulations on waste disposal. Cartons and paper boxes are a recyclable paper and platinum as a recyclable resource (potential recycling resource). When the crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product, it means the product is covered by the European Directive 2012/19/EC.
All electrical and electronic products including batteries should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.

SPECIFICATIONS

AC Power Input: 230-240V~50 / 60Hz, 150mA
DC: 5V ⎓ 1000mA max
Battery: 1.5 V battery (AA/LR06), x2
Battery playback: 6-8 hours at (50% volume)
Recharging battery type:
Charging time 12 Hours max at 500mA
Nickel-metal Hydride (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / AA size / HR6
Main unit weight: 0.25 kg
Dimensions: 142 x 33 x 130 mm

Due to continual revision and improvement of our products, design and specifications are subject to change without further notice.

BG МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Благодарим ви, че закупихте **PCP-850.**
Това е вашата гаранция за качество, производителност и стойност. Нашите инженери са включили много полезни и удобни функции в този продукт. Моля, не забравяйте да прочетете това ръководство за инструкции напълно, за да сте сигурни, че получавате максимална полза от всяка функция.
Този продукт е произведен с използване на най-висококачествените компоненти и стандарти на изработка. Той беше тестван от инспектори и установи, че е перфектно работещо състояние, преди да напусне фабриката ни.

ВАЖНО

Прочетете тези инструкции за безопасност, преди да използвате устройството си. Инструкциите за безопасност и експлоатация трябва да бъдат запазени за бъдеща справка.

1. Не използвайте този апарат близо до вода - Уредът не трябва да се използва близо до вода или влага - например в мокро мазе или близо до плувен басейн и други подобни.
2. Поставете този продукт и неговите аксесоари някъде далеч от достъпа на деца, за да избегнете опасност или неподходящата им употреба.
3. Трябва да използвате предоставеното захранващо кабел, за да свържете устройството, в противен случай това може да причини повреда на устройството.
4. Използвайте само приставки / аксесоари, посочени от производителя.
5. Предпазете захранващия кабел от подаване по него, особено при щепселите, удобните гнезда и в точката, където те излизат от апарата.
6. Когато е свързан, кабелът трябва винаги да е лесно достъпен.
7. Изключвайте устройството от електрическата мрежа по време на мълнии или когато не се използва за дълги периоди от време.
8. Не съхранявайте в близост до източници на топлина като радиатори, отоплителни уреди, печки или други апарати (включително усилватели), които произвеждат топлина.
9. Устройството е предназначено за използване само в умерен климат.
10. Не трябва да се съхранява или използва при температури под -10°C (14 F) или над 40°C (104 F), които могат да повредят комплекта.
11. Не излагайте устройството директно на слънчева светлина или топлинна радиация.
12. Не излагайте устройството на силни магнитни или електронни смущения.
13. Уредът трябва да бъде инсталиран на стабилна и хоризонтална повърхност.
14. Не поставяйте предмети върху устройството.
15. Почистване:
   - Изключете устройството, ако е включено преди почистване.
   - Не използвайте течни почистващи препарати или аерозолни препарати.
   - Почиствайте само със суха кърпа.
16. Не се опитвайте сами да поправите този продукт, тъй като отварянето или премахването на капаци може да ви изложи на опасно напрежение или други опасности. Повярвайте, когато се нуждаят от ремонт, трябва да се отнасят към квалифициран сервизен персонал.
17. Трябва внимателно да регулирате силата на звука, когато използвате слушалки, за да избегнете увреждане на ушите.
18. спрете да използвате слушалки в потенциално опасни ситуации, за да сте сигурни, че са безопасни.
19. Избягвайте да използвате слушалки по време на шофиране, тъй като те могат да причинят разсейване.
20. Трябва да избягвате продължително слушане при високи нива на звука. Ако усетите бръмчене или силата на звука е твърде силна, намалете силата на звука.
21. спрете да използвате слушалките, ако почувствате очевиден дискомфорт, дразнене или други нежелани реакции.

Опаковката трябва да бъде унищожена в съответствие със съответните местни закони и разпоредби за изхвърляне на отпадъци. Кашоните и картонта трябва да се сортират като хартия, годна за рециклиране, а платината - като ресурс, годен за рециклиране (потенциален ресурс за рециклиране)
Символът на зачеркнатата отпадъчна глава върху продукта означава, че продуктът отговаря на европейската директива 2012/19/ЕС.
Всички електрически и електронни продукти, включително батерията, трябва да бъдат изхвърляни отделно в съответствие с регулираното от държавата отпадъчно събиране за събиране, определени от правителството или местните власти.
Правилното изхвърляне на стари уреди ще помогне за намаляване на възможните отрицателни последици за човешкото здраве и околната среда.

СПЕЦИФИКАЦИИ

230-240в ~50 / 60гц, 150ма
Д/Ш/ Вс ~~ 1000ма макс
Батерия: 1.5 в батерии (AA / LR06), x2
Възпроизвеждане на батерията: 6-8 часа при (50% сила на звука)
Презареждане на батерия:
Време за зареждане 12 часа макс при 500ма
Никел-метал хидрид (ni-MH) / (eneloop) / 1.2 в / AA размер / R6
Основна единица тегло: 0.25 кг
Размери: 142 x 33 x 130 мм

Поради постоянната ревизия и усъвършенстване на нашите продукти, дизайнът и спецификациите подлежат на промяна без допълнително предупреждение.

CS BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Děkujeme vám za zakoupení **PCP-850.**
Toto je vaše záruka kvality, výkonu a hodnoty. Naši inženiři do tohoto produktu zahrnuli mnoho užitečných a pohodlných funkcií. Nezabudněte si přečítat tento návod na použití, aby vše sa ustálil, že z každé funkce získáte maximálny užitok.
Tento produkt bol vyrobený s použitím najkvalitnejších komponentov a štandardov spracovania. Pred odchodom z našej továrne bol testovaný inšpektormi a bolo zistené, že je v bezchybnom stave.

DŮLEŽITÉ

Před použitím zařízení si přečítejte tieto bezpečnostné pokyny.
Bezpečnostné a prevádzkové pokyny by sa mali uschovať pre prípadné budúce použitie.

1. Nepoužívajte tento přístroj v blízkosti vody - Spotrebič by sa nemal používať v blízkosti vody alebo vlhkosti - napríklad vo vlhkom suterénе alebo v blízkosti bazéna a podobne.
2. Dajte tento výrobok a jeho príslušenstvo niekam mimo dosahu detí, aby sa zabránilo nebezpečenstvu alebo ich nevhodnému použitiu.
3. Na pripojenie přístroje musíte použít dodaný napájací kábel, inak by mohlo dôjsť k poškodeniu přístroja.
4. Používajte iba doplnky / doplnky odporúčané výrobcom.
5. Chráňte napájací kábel pred poškodením, najmä pred zástrčkami, zásuvkami a v mieste, kde vychádza z přístroja.
6. Po pripojení by kábel mal byť vždy ľahko prístupný.
7. Počas búrok alebo ak přístroj nepoužívate dlhší čas, odpojte ho zo zásuvky.
8. Neskladujte v blízkosti zdroja tepla, ako sú radiátory, tepelné registre, kachle alebo iné přístroje (vrátane zosilňovačov), ktoré produkujú teplo.
9. Přístroj je určený na použitie iba v miernom podnebí.
10. Nesmie sa skladovať ani používať pri teplotách pod -10°C (14 F) alebo nad 40°C (104 F), ktoré by mohli poškodiť přístroj.
11. Nevystavujte přístroj priamo slnečnému žiareniu ani tepelnému žiareniu.
12. Nevystavujte přístroj silným magnetickým alebo elektrickým interferenciám.
13. Jednotka by mala byť inštalovaná na stabilnom a vodorovnom povrchu.
14. Na jednotku nekladte žiadne predmety.
15. Čistenie:
   - Pred čistením jednotku vypnite.
   - Nepoužívajte tekuté ani aerosólové čistiace prostriedky.
   - Čistite iba suchou handričkou.
16. Nepokúšajte sa sami opravovať tento výrobok, pretože otvorením alebo odstránením krytov sa môžete vystaviť nebezpečnému napätiu alebo iným nebezpečenstvám. Poškodenia, ktoré je potrebné opraviť, musia byť oznámené všetkým kvalifikovaným servisným technikom.
17. Pri používaní sluchátek byste měli opatrně nastavit hlasitost, aby nedošlo k poškození ucha.
18. Přestaňte používat náhlavní soupravu v potenciálně nebezpečných situacích, abyste zajistili svou bezpečnost.
19. Nepoužívejte sluchátka během jízdy, protože mohou způsobit rozptýlení.
20. Měli byste se vyhnout dlouhodobému poslechu při vysokých úrovních hlasitosti. Pokud máte pocit zvonění nebo je hlasitost příliš hlasitá, snižte hlasitost.
21. Přestaňte používat náhlavní soupravu, pokud zaznamenáte zjevné nepohodlí, podráždění nebo jiné nežádoucí účinky.

Obal je nutné zničit v souladu s příslušnými místními zákony a předpisy o likvidaci odpadu. Kartony a papír je třeba klasifikovat jako recyklovatelný papír a platinu jako recyklovatelný zdroj (potenciální recyklační zdroj).
Ak je na produkte uvedený symbol prečiarknutej odpadovej nádoby s kolieskami, znamená to, že na produkt sa vzťahuje európska smernica 2012/19/EC.
Všetky elektrické a elektronické výrobky vrátane batérií by sa mali likvidovať oddelene od komunálneho odpadu prostredníctvom určených zberných zariadení menovaných vládou alebo miestnymi orgánmi.
Správna likvidácia vášho starého spotrebiča pomôže predchádzať potenciálnym negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie.

SPECIFIKACE

AC Power Input: 230-240V~50 / 60Hz, 150mA
DC: 5V ⎓ 1000mA max
Baterie: 1.5 V baterie (AA/LR06), x2
Přehrávání baterie: 6-8 hodin při (50% hlasitosti)
Typ dobíjení baterie:
Doba nabíjení 12 hodin max při 500mA
Nikl-metal hydrid (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / velikost AA / R6
Hmotnost hlavní jednotky: 0,25 kg
Rozměry: 142 x 33 x 130 mm

Z důvodu neustálej revízie a zdokonaľovania našich výrobkov sa dizajn a technické údaje môžu bez predchádzajúceho upozornenia zmeniť.

DA SIKKERHEDSFORANSTALTINGER

Tak, fordi du købte **PCP-850.**
Dette er din sikkerhed for kvalitet, ydelse og værdi. Vores ingeniører har inkluderet mange nyttige og praktiske funktioner i dette produkt. Sørg for at læse denne brugsanvisning fuldstændigt for at sikre dig, at du får det maksimale udbytte af hver funktion.
Dette produkt blev fremstillet ved hjælp af komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og viste sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabrik.

VIGTIG

Læs disse sikkerhedsinstruktioner, far du bruger din enhed. Sikkerheds- og betjeningsvejledningen skal opbevares med henblik på fremtidig reference.

1. Brug ikke dette apparat i nærheden af vand - Apparatet må ikke bruges i nærheden af vand eller fugt - for eksempel i en våd kælder eller i nærheden af en swimmingpool og lignende.
2. Sæt dette produkt og dets tilbehør et eller andet sted uden for børns rækkevidde for at undgå fare eller deres upassende brug.
3. Du skal bruge den medfølgende netledning til at tilslutte enheden, ellers kan det skade enheden.
4. Brug kun tilbehør / tilbehør, der er specificeret af producenten.
5. Beskyt netledningen mod at gå på den, der er klemt, især ved stikkene, stikkontakterne og på det sted, hvor de kommer ud af apparatet.
6. Når tændingen er tilsluttet, skal den altid være let tilgængelig.
7. Trækstikket ud af apparatet under tordenvejr eller når det ikke bruges i længere tid.
8. Opbevar ikke i nærheden af varmekilder, såsom radiatorer, varmeapparater, ovne eller andet udstyr (inklusive forstærkere), der producerer varme.
9. Enheden er kun beregnet til brug i et tempereret klima.
10. Den bør ikke opbevares eller bruges ved temperaturer under -10°C (14 F) eller over 40°C (104 F), som kan beskadige sættet.
11. Udsæt ikke enheden direkte for sollys eller varmestråling.
12. Udsæt ikke enheden for stærke magnetiske eller elektroniske interferenser.
13. Enheden skal installeres på en stabil og vandret overflade.
14. Placer ikke genstande oven på enheden.
15. Rengøring:
   - Sluk for enheden, hvis den er tændt, før rengøring.
   - Brug ikke flydende rengøringsmidler eller aerosolrensere.
   - Rengør kun med en tør klud.
16. Forsøg ikke selv at reparere dette produkt, da åbning eller fjernelse af dæksler kan udsætte dig for farlig spænding eller andre farer. Skader, der skal repareres, skal henvise.
17. Du bør justere lydstyrken omhyggeligt, når du bruger hovedtelefonerne for at undgå øreskader.
18. Stop med at bruge headsettet i potentielt farlige situationer for at sikre din sikkerhed.
19. Undgå at bruge hovedtelefoner under kørsler, da de kan forårsage distraktioner.
20. Du bør undgå langvarig lytning ved høje lydstyrker. Hvis du føler en ringetone eller lydstyrken er for høj, skal du reducere lydstyrken.
21. Stop med at bruge headsettet, hvis du bemærker åbenlyst ubehag, irritation eller andre bivirkninger.

Emballagen skal destrueres i overensstemmelse med de relevante lokale love og bestemmelser om bortskaffelse af affald. Kartoner og papir skal sorteres som genbrugspapir og platin som en genanvendelig ressource (potentiel genanvendelsesressource)
Når dette kryssede symbol med hjulkasse er knyttet til et produkt, betyder det, at produktet er omfattet af det europæiske direktiv 2012/19/EC.
Alle elektriske og elektroniske produkter inklusive batterier skal bortskaffes separat fra den kommunale affaldsstrøm via udpegede indsamlingsfaciliteter udpeget af regeringen eller de lokale myndigheder.
Korrekt bortskaffelse af dit gamle apparat vil hjælpe med at forhindre potentielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers sundhed.

SPECIFIKATIONER

VEKSELSTRØMSINDGANG: 230-240V~50 / 60H, 150mA
DC: 5V ⎓ 1000mA maks
Batteri: 1.5 V batteri (AA/LR06), 2
Batteriafspilning: 6-8 timer ved (50% lydstyrke)
Genopladning af batteritype:
Opladningstid 12 timer maks ved 500mA
Nikkel - metalhydrid (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / AA størrelse / R6
Hovedenhed vægt: 0,25 kg
Dimensioner: 142 * 33 * 130 mm

På grund af kontinuerlig revision og forbedring af vores produkter, kan design og specifikationer ændres uden yderligere varsel.

DE SICHERHEITSANWEISUNGEN

Vielen Dank für Kaufen vonb **PCP-850.**
Das ist Ihre Versicherung von Qualität, Leistung und Wert. Unsere Ingenieure haben viele bequeme und nützliche Funktionen in dieses Produkt eingeschlossen. Stellen Sie bitte sicher, diese Anleitung vollständig zu lesen, um sicherzustellen, dass Sie maximalen Nutzen von jeder Eigenschaft bekommen.
Dieses Produkt ist mit Komponenten höchster Qualität und Standard von Arbeitsausführung hergestellt. Es ist durch Inspektor geprüft und ist in vollendeter Arbeitsordnung, bevor es unsere Fabrik verlässt.

WICHTIG

Lesen Sie diese Sicherheitshinweise, bevor Sie Ihr Gerät verwenden. Die Sicherheits- und Betriebsanweisungen sollten zum späteren Nachschlagen aufbewahrt werden.

1. Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser - Das Gerät solltе nicht in der Nähe von Wasser oder Feuchtigkeit verwendet werden - z.B. in einem nassen Keller oder in der Nähe eines Swimmingpools und ähnlichem.
2. Bewahren Sie dieses Gerät und sein Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um Gefahren oder unsachgemäßen Gebrauch zu vermeiden.
3. Sie müssen das mitgelieferte Netzkabel zum Anschließen des Geräts verwenden, da es sonst zu Schäden am Gerät kommen kann.
4. Verwenden Sie nur vom Hersteller angegebene Anbauteile/Zubehörteile.
5. Schützen Sie das Netzkabel vor dem Betreten oder Einklemmen, insbesondere an den Steckern, Komfortsteckdosen und an der Stelle, an der sie aus dem Gerät austreten.
6. Wenn das Kabel angeschlossen ist, sollte es immer leicht zugänglich sein.
7. Ziehen Sie den Stecker des Geräts bei Gewitter oder wenn es längere Zeit nicht benutzt wird.
8. Bewahren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizregistern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern) auf, die Wärme erzeugen.
9. Das Gerät ist nur für den Gebrauch in einem gemäßigten Klima vorgesehen.
10. Es sollte nicht bei Temperaturen unter -10°C (14 F) oder über 40°C (104 F) gelagert oder verwendet werden, da dies das Gerät beschädigen kann.
11. Setzen Sie das Gerät nicht direkt dem Sonnenlicht oder der Wärmestrahlung aus.
12. Setzen Sie das Gerät keinen starken magnetischen oder elektronischen Interferenzen aus.
13. Das Gerät sollte auf einer stabilen und horizontalen Fläche installiert werden.
14. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
15. Reinigung:
   - Schalten Sie das Gerät aus, wenn es eingeschaltet ist, bevor Sie es reinigen.
   - Verwenden Sie keine flüssigen Reinigungsmittel oder Aerosolreiniger.
   - Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
16. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, da Sie sich beim Öffnen oder Entfernen von Abdeckungen gefährlichen Spannungen oder anderen Gefahren aussetzen können. Wenden Sie sich bei Schäden, die eine Reparatur erfordern, an qualifiziertes Servicepersonal.
17. Sie sollten die Lautstärke bei Verwendung der Kopfhörer sorgfältig einstellen, um Ohrschäden zu vermeiden.
18. Verwenden Sie das Headset nicht mehr in potenziell gefährlichen Situationen, um Ihre Sicherheit zu gewährleisten.
19. Vermeiden Sie die Verwendung von Kopfhörern während der Fahrt, da diese Ablenkungen verursachen können.
20. Sie sollten einen längeren Hören bei hoher Lautstärke vermeiden. Wenn Sie ein Klingeln spüren oder die Lautstärke zu laut ist, reduzieren Sie die Lautstärke.
21. Verwenden Sie das Headset nicht mehr, wenn Sie offensichtliche Beschwerden, Reizungen oder andere Nebenwirkungen bemerken.

Die Verpackung muss gemäß den einschlägigen örtlichen Gesetzen und Vorschriften zur Abfallentsorgung zerstört werden. Kartons und Papier müssen als recyclebares Papier und Platin als recyclebare Ressource eingestuft werden (potenzielle Recyclingressource)
Wenn dieses durchgestrichene Mülleimersymbol an einem Produkt angebracht ist, bedeutet dies, dass das Produkt unter die europäische Richtlinie 2012/19/EC fällt.
Alle elektrischen und elektronischen Produkte, einschließlich Batterien, müssen gesondert vom Hausmüll über die von der Regierung oder den örtlichen Behörden bestimmten Sammelstellen entsorgt werden.
Durch die ordnungsgemäße Entsorgung Ihres Altgeräts können mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden.

SPECIFICATIONEN

Wechselstromeingang: 230-240 V ~ 50/60 Hz, 150 mA
Gleichstrom: 5 V ⎓ 1000 mA max
Batterie: 1,5 V batterien (AA/LR06), x2
Akku-Wiedergabe: 6-8 Stunden bei (50% Lautstärke)
Aufladen des Batterietyps:
Ladezeit 12 Stunden max bei 500mA
Nickel-Metallhydrid (Ni-MH) / (eneloop) / 1,2 V / AA-Größe / R6
Gewicht der Haupteinheit: 0,25 kg
Abmessungen: 142 x 33 x 130 Millimeter

Aufgrund der ständigen Überprüfung und Verbesserung unserer produkte können sich das Design und die Spezifikationen ohne vorherige Ankündigung ändern.

EL ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το **PCP-850.**
Αυτή είναι η διασφάλιση της ποιότητας, της απόδοσης και της αξίας σας. Οι μηχανικοί μας έχουν συμπεριλάβει πολλές χρήσιμες και βολικές δυνατότητες σε αυτό το προϊόν. Μην ξεχάσετε να το διαβάσετε Εγχειρίδιο οδηγιών πλήρως για να βεβαιωθείτε ότι έχετε το μέγιστο όφελος από κάθε δυνατότητα.
Αυτό το προϊόν κατασκευάστηκε χρησιμοποιώντας τα υψηλότερα ποιοτικά εξαρτήματα και πρότυπα κατασκευής. Δοκιμάστηκε από επιθεωρητές και βρέθηκε ότι ήταν σε τέλεια κατάσταση λειτουργίας πριν φύγει από το εργοστάσιό μας.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

Διαβάστε αυτές τις οδηγίες ασφαλείας πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας. Οι οδηγίες ασφάλειας και λειτουργίας πρέπει να διατηρούνται για μελλοντική αναφορά.

1. Μην χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή κοντά στο νερό - Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται κοντά σε νερό ή υγρασία - για παράδειγμα, σε υγρό υπόγειο ή κοντά σε πισίνα και παρόμοια.
2. Βάλτε αυτό το προϊόν και τα αξεσουάρ του κάπου μακριά από παιδιά, για να αποφύγετε τον κίνδυνο ή την ακατάλληλη χρήση τους.
3. Πρέπει να χρησιμοποιείστε το παρεχόμενο καλώδιο τροφοδοσίας για να συνδέσετε τη συσκευή, αλλιώς διαφορετικά μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη μονάδα.
4. Χρησιμοποιείστε μόνο εξαρτήματα / αξεσουάρ που καθορίζονται από τον κατασκευαστή.
5. Προστατέψτε το καλώδιο τροφοδοσίας από το περπάτημα στο ρεύμα/φορείο ειδικότερα στα βύσματα, στα δοχεία ευκολίας και στο σημείο που βγαίνει από τη συσκευή.
6. Κατά τη σύνδεση, το καλώδιο πρέπει πάντα να είναι εύκολα προσβάσιμο.
7. Αποσυνδέστε τη συσκευή κατά τη διάρκεια καταιγίδων ή όταν δεν χρησιμοποιείται για μεγάλα χρονικά διαστήματα.
8. Μην αποθηκεύετε κοντά σε πηγές θερμότητας όπως καλοριφέρ, θερμοσίφωνα, σώμπες ή άλλες συσκευές (συμπεριλαμβανομένων των ενισχυτών) που παράγουν θερμότητα.
9. Η συσκευή προορίζεται για χρήση μόνο σε εύκρατο κλίμα.
10. Δεν θέλει να αποθηκεύεται ή να χρησιμοποιείται σε θερμοκρασίες κάτω των -10°C (14 F) ή άνω των 40°C (104 F), οι οποίες ενδέχεται να προκαλέσουν ζημιά στη συσκευή.
11. Μην εκθέτετε τη συσκευή απευθείας στο φως του ήλιου και στην ακτινοβολία θερμότητας.
12. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε ισχυές μαγνητικές ή ηλεκτρονικές παρεμβολές.
13. Η μονάδα πρέπει να εγκατασταθεί σε σταθερή και οριζόντια επιφάνεια.
14. Μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω από τη μονάδα.
15. Καθαρισμός:
   - Απενεργοποιήστε τη μονάδα εάν είναι ενεργοποιημένη πριν από τον καθαρισμό.
   - Μη χρησιμοποιείτε υγρά καθαριστικά ή καθαριστικά αερολύματος.
   - Καθαρίστε μόνο με στεγνό πανί.
16. Μην επιχειρήσετε να επιδιορθώσετε μόνοι σας αυτό το προϊόν καθώς το άνοιγμα ή η αφαίρεση καλυμμάτων ενδέχεται να σας εκθέσουν σε επικίνδυνη τάση ή άλλους κινδύνους. Οι ζημιές που χρειάζονται επισκευή πρέπει να αναφέρονται σε εξειδικευμένο προσωπικό σέρβις.
17. Θα πρέπει να ρυθμίσετε προσεκτικά την ένταση του ήχου όταν χρησιμοποιείτε τα ακουστικά για να αποφύγετε τη ζημιά στο αυτί.
18. Σταματήστε να χρησιμοποιείτε τα ακουστικά σε δυνητικά επικίνδυνες καταστάσεις για να διασφαλίσετε την ασφάλειά σας.
19. Αποφύγετε τη χρήση ακουστικών κατά την οδήγηση, καθώς μπορεί να προκαλέσουν περισπασμούς.
20. Θα πρέπει να αποφύγετε την παρατεταμένη ακρόαση σε υψηλά επίπεδα έντασης. Εάν αισθάνεστε ένα κουδούνισμα ή η ένταση είναι πολύ δυνατή, μειώστε την ένταση.
21. Σταματήστε να χρησιμοποιείτε το ακουστικό εάν παρατηρήσετε προφανή δυσφορία, ερεθισμό ή άλλες ανεπιθύμητες ενέργειες.

Η συσκευασία πρέπει να καταστραφεί σύμφωνα με τους σχετικούς τοπικούς νόμους και κανονισμούς για τη διάθεση των αποβλήτων. Τα χαρτόνια και το χαρτί πρέπει να ταξινομούνται ως ανακυκλώσιμο χαρτί και η πλατίνα ως ανακυκλώσιμος πόρος (δυνητικός πόρος ανακύκλωσης).
Όταν αυτό το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων είναι συνδεδεμένο σε ένα προϊόν, σημαίνει ότι το προϊόν καλύπτεται από την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΟ.
Όλα τα ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά προϊόντα, συμπεριλαμβανομένων των λιθανίων, πρέπει να απορρίπτονται χωριστά από τη δημοτική ροή αποβλήτων μέσω καθορισμένων εγκαταστάσεων συλλογής που ορίζονται από τις κυβέρνηση ή τις τοπικές αρχές.
Η σωστή απόρριψη της παλιάς συσκευής σας θα βοηθήσει στην αποτροπή πιθανών αρνητικών συνεπειών για τα περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

Λόγω της συνεχούς αναθεώρησης και βελτίωσης των προϊόντων μας, οι σχεδιασμός και οι προδιαγραφές υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς περαιτέρω ειδοποίηση.

ES PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Gracias por adquirir **PCP-850.**
Garantizamos la calidad, el rendimiento y valor. Nuestros ingenieros han incorporado muchas funciones útiles y prácticas en este producto. Asegúrese de leer por completo este manual de instrucciones para asegurarse de obtener el máximo provecho de cada función.
Este producto ha sido fabricado con componentes de la máxima calidad y los mejores estándares de fabricación. Además su funcionamiento ha sido examinado meticulosamente antes de ser despachado de la fábrica.

IMPORTANTE

Lea estas instrucciones de seguridad antes de usar el dispositivo.
Las instrucciones de seguridad y el manual de usuario deben conservarse para futuras consultas.

1. No utilice este aparato cerca del agua - El aparato no debe utilizarse cerca del agua o en lugares con humedad - por ejemplo, en un sótano húmedo o cerca de una piscina y similares.
2. Ponga este producto y sus accesorios en algún lugar fuera del alcance de los niños, para evitar el peligro o su uso inapropiado.
3. Debe utilizar el cable suministrado para conectar el dispositivo, de lo contrario podría causar daños en la unidad.
4. Utilice únicamente los accesorios especificados por el fabricante.
5. Proteja el cable de alimentación de ser pisado o aplastado especialmente en los enchufes, recepтáculos y en los puntos de salida del aparato.
6. Cuando esté conectado, el cable debe ser siempre fácilmente accesible.
7. Desenchufe el aparato durante las tormentas eléctricas o cuando no lo utilice durante mucho tiempo.
8. No lo guarde cerca de ninguna fuente de calor como radiadores, registros de calor, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que produzcan calor.
9. El dispositivo está diseñado para su uso sólo en un clima templado.
10. No debe almacenarse ni utilizarse a temperaturas inferiores a -10°C (14 F) o superiores a 40°C (104 F), ambas podría acortar la vida de la unidad.
11. La unidad no debe exponerse a un calor excesivo como el del sol, el fuego o similar.
12. No exponga la unidad a fuertes interferencias magnéticas o electrónicas.
13. La unidad debe instalarse en una superficie estable y horizontal.
14. No coloque objetos encima de la unidad.
15. Limpieza:
   - Apague la unidad si está encendida antes de limpiarla y desenchúfela.
   - No utilice limpiadores líquidos o en aerosol.
   - Limpie sólo con un paño seco.
16. No intente reparar este producto usted mismo ya que si abre o retira las cubiertas que no están expuestas en la guía de inicio rápido puede exponerse a un voltaje peligroso u otros peligros y puede dañar la unidad. Los daños que necesiten ser reparados se remitirán a personal de servicio cualificado.
17. Debe ajustar el volumen con cuidado cuando utilice los auriculares para evitar daños en el oído.
18. Deje de utilizar los auriculares en situaciones potencialmente peligrosas para garantizar su seguridad.
19. Evite utilizar los auriculares mientras conduce, ya que pueden causar distracciones.
20. Debe evitar las escuchas prolongadas a niveles altos de volumen. Si siente un zumbido o el volumen es demasiado alto, reduzca el volumen.
21. Deje de usar el auricular si percibe una molestia evidente, irritación o tiene otras reacciones adversas.

Es necesario destruir el envase de acuerdo con las leyes y reglamentos locales pertinentes sobre la eliminación de residuos. Es necesario clasificar los cartones y el papel como papel reciclable y el platino como recurso reciclable (recurso potencial de reciclaje)
El símbolo del cubo de basura tachado sobre el producto, significa que el producto cumple con la Directiva Europea 2012/19/EC.
Todos los productos eléctricos y electrónicos, incluida la batería, deben arrojarse por separado cumpliendo con la regulación de desechos municipales a través de las instalaciones de recolección designadas por el gobierno o las autoridades locales.
La eliminación correcta de su aparato antiguo ayudará a reducir posibles consecuencias negativas en la salud humana y el medioambiente.

ESPECIFICACIONES

Entrada de alimentación de CA: 230-240V~50 / 60Hz, 150mA
DC: 5V ⎓ 1000mA max
Batería: baterías de 1.5 V (AA / LR06), x2
Reproducción de la batería: 6-8 horas a (50% de volumen)
Tipo de batería de recarga:
Tiempo de carga 12 horas como máximo a 500 ma
Hidruro de níquel-metal (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / tamaño AA / R6
Peso de la unidad principal: 0,25 kg
Dimensiones: 142 x 33 x 130 mm

Debido a la continua revisión y mejora de nuestros productos, el diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

ET ETTEVAATUSABINÕUNA

Tänan teid ostmise eest **PCP-850.**
Tagame kvaliteedi, jõudluse ja väärtuse. Meie insenerid on sellesse tootesse lisanud palju kasulikke ja praktilisi funktsioone. Lugege kindlasti seda kasutusjuhendit täielikult, et veenduda, et saate igast funktsioonist maksimumi.
See toode on valmistatu kõrgeima kvaliteediga ja parimate tootmisstandarditega komponentidega. Lisaks on selle toimimist enne tehasest lahkumist põhjalikult uuritud.

OLULINE

Enne seadme kasutamist lugege neid ohutusjuhiseid.
Edaspidiseks kasutamiseks tuleb säilitada ohutusjuhised ja kasutusjuhend.

1. Ärge kasutage seda seadet vee läheduses - seadet ei tohi kasutada vee ega niiskuse läheduses - näiteks märjas keldris või basseini läheduses ja sarnases keskkonnas.
2. Ühu oli ebaõige kasutamise vältimiseks pange see toode ja selle tarvikud kuhugi laste kättesaamatusse kohta.
3. Seadme ühendamiseks peate kasutama kaasasolevat kaablit, vastasel juhul võib see seadet kahjustada.
4. Kasutage ainult toote jaoks mõeldud tarvikuid.
5. Kaitske toitejuhet selle eest, et see ei oleks sisse lülitatud või purunenud, eriti pistikutes, mahutites ja seadme väljaskäimispunktides.
6. Ühendamisel peab juhe olema alati hõlpsasti ligipääsetav.
7. Eemaldage seade vooluvõrgust äikese ajal või siis, kui seda pikka aega ei kasutata.
8. Ärge hoidke seda soojusallikate, näiteks radiaatorite, soojusregistrite, ahjude ega muude seadmete (sealhulgas võimendite) läheduses.
9. Seade on mõeldud kasutamiseks ainult parasvöötmes.
10. Seda ei tohiks hoida ega kasutada temperatuuril alla -10°C (14 F) või üle 40°C (104 F), see võib lühendada seadme eluiga.
11. Seadet ei tohiks puutuda kokku liigse kuumusega, nagu päike, tuli vms.
12. Ärge jätke seadet tugevate magnetiliste või elektroonilise häirete alla.
13. Seade tuleks paigaldada stabiilsele horisontaalsele pin

iekārtas, ko noteikusi valdība vai vietējās iestādes.
Pareiza veca ierīces apglabāšana palīdzēs samazināt iespējamās negatīvās sekas uz cilvēku veselību un vidi.

SPECIFIKĀCIJA

Mainstrāvas ieeja: 230-240V~50 / 60Hz, 150mA
DC: 5V ⎓ 1000mA maks
Akumulators: 1.5 V baterijas (AA / LR06), x2
Akumulatora atsaknošana: 6-8 stundas (50% skaļums)
Akumulatora ņemšana uzlādēšana:
Uzlādes laiks 12 stundas maks pie 500mA
Nikeļa-metāla hidrids (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / AA izmērs / R6
Galvenās vietnējas svars: 0,25 kg
Izmēri: 142 x 33 x 130 mm

Sakarā ar mūsu pastāvīgo nepārtrauktu pārskatīšanu un uzlabošanu, dizains un specifikācijas var tikt mainītas bez iepriekšēja brīdinājuma.

MT PREKAWZJONJIJIET TA'SIKUREZZA

Grazzi ghall-akkwisti **PCP-850.**
Aħna niggarantixxu kwalità, prestazzjoni u valur. L-inġiniera tagħna inkorporaw bosta funzjonalità utili u prattici f'dan il-prodott. Kun żgur li taqra dan il-manwal istruzzjoni kompletament biex accerta ruħek li tikseb l-ahjar ta' kull karatteristika.
Dan il-prodott ġie mmanifatturat b'komponenti tal-ogħla livell u l-aħjar standards tal-manifattura. Biex nimlew ħtiġiet ħżiena, it-tħaddim tiegħu ġie eżaminat bir-reqqa qabel ma nitbagħat mill-fabbrika.

IMPORTANTI

Aqra dawn l-istruzzjonijiet qabel tuża l-apparat.
L-istruzzjonijiet dwar is-sikurezza u l-manwal tal-utent għandhom jinżammu għal referenza futura.

1. Tużax dan l-apparat bejn l-ilma – l-apparat ma għandux jintuża ħdejn l-ilma jew l-ilma-perezempju, f'kantina mxarrba jew qrib pixxina jew ambjenti simili.
2. Poġġi dan il-prodott u l-accessorji tagħha x'imkien li boġħod mit-tfal, biex jiġi evitat il-periklu jew l-użu mhux xieraq.
3. Għandek tuża l-kejbil fornuti biex jgħaqqdu l-apparat, inkella jista'jikkawża ħsara lill-uniċ.
4. Uża biss aċċessorji speċifikati mill-manifattur.
5. Ipprotegi l-korda tal-enerġija milli tiġrat jew imtaraġa jew mgħaffaġa speċjalment fil-pluga, il-reċipjenti u fil-punti tal-ħruġ tal-apparat.
6. Meta m'użatiex, il-kejbil għandu jeżisti ikun aċċessibbli faċilment.
7. Aqlaġ l-apparat waqt tempesti bi raġħad jew meta ma jintużax għal żmien twil.
8. Jaħżnu qrib ebda sors ta'sħana bħal radjatori, reġistri tas-sħana, stufi, jew tagħmir ieħor (inklużi amplifikaturi) li jipproduċu s-sħana.
9. L-apparat huwa ddisinjat għall-użu biss fi klima moderata.
10. Mħaġnidu jinħażen jew jintuża f'temperaturi taħt -10°C (14 F) jew il fuq minn 40°C (104 F), u dawn jistgħu jaqżżaħ il-ħajja tal-imqajmet.
11. Il-unit ma għandux ikun espost għal sħana eċċessiva bħax-xemx, nar jew affarijiet simili.
12. Tessonix l-unita għal interferenza manjetika jew elettronika qawwija.
13. L-apparat għandu jkun installat fuq wiċċ stabbli u orizzontali.
14. Tpoġġix oġġetti fuq nett tal-unit.
15. It-tindif:
- Iffi l-unit jekk ikun mixgħul qabel ma tnaddafha u aqlaġħa.
- Tużax detergenti tat-tindif b'likwidu jew b'sprej.
- Imsaħ biss b'ċarruta niexfa.
16. Tippruvax iżewwaġ dan il-prodott inti stess bħala li tiftaħ jew tneħħi għoljiem li ma jkunux espostі fil-ġwida tal-bidu malajr jistgħu jesponuk għal vultaġġ perikoluż jew perikli oħra u jistgħu jagħmlu ħsara lill-unit. Danni li jeħtieġ jiġewwewwa f'dawn il-każijiet iħallu l-personal kwalifikat tas-servizz.
17. Għandek taġġusta l-volum b'attenzjoni meta tuża l-headphones biex tevita ħsara lill-widnejn.
18. Ieqaf użu l-headset f'sitwazzjonijiet potenzjalment perikolużi biex tiżgura li int bla periklu.
19. Evita li tuża headphones waqt is-sewqan, kif dawn jistgħu jikkawżaw distrazzjonijiet.
20. Għandek teħtieġ sminjh fit-tul l'fiwelli ta'volwm għoli. Jekk thoss żarżir jew il-volum huwa wisq qawwi, tnaqqas il-volum.
21. Tieqaf tużu l-widna jekk tinnota skonfort ovvju, irritazzjoni, jew reazzjonijiet avversi oħra.

Jeħtieġ li l-imballaġġ jinqered skont il-liġijiet u r-regolamenti lokali rilevanti dwar ir-rimi tal-skart. Il-kartun u l-karta jistgħu jiġu riċiklati filwaqt li bħala karta riċiklabbli u plastiku bħala riżorsa riċiklabbli (riżorsa potenzjali ta'riċiklaġġ) li-simbolu tal-landa taż-żibel maqtugħa b'saffi f'ħaġ il-prodott, ifisser Li l-prodott hu konformi Mad-Direttiva ewropea 2012/19/EC.

De verpakking moet worden vernietigd in overeenstemming met de relevante plaatselijke wetten en voorschriften inzake afvalverwijdering. Kartons en papier moeten worden gesorteerd als recyclerbaar papier en platina als een recycleerbare grondstof (potentiële recyclinggrondstof).
Wanneer dit symbool van een doorgestreepte vuilnisbak op een product is aangebracht, betekent dit dat het product onder de Europese Richtlijn 2012/19/EG valt.
Alle elektrische en elektronische producten, inclusief batterijen, moeten gescheiden van de gemeentelijke afvalstroom worden afgevoerd via aangewezen inzamelingspunten die door de overheid of de lokale autoriteiten zijn aangewezen.
Een correcte verwijdering van uw oude apparaat helpt mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen.

SPECIFICATIES

AC machtsinput: 230-240V~50 / 60Hz, 150mA
Gelijkstroom: 5V ⎓ 1000mA maximum
Batterij: 1.5 V batterijen (AA / LR06), x2
Batterij Afspelen: 6-8 uur bij (50% volume)
Type batterij opladen:
Opladtijd 12 uur max bij 500mA
Nikkel-metaalhydride (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / AA grootte / R6
Hoofd gewicht: 0,25 kg
Afmetingen: 142 x 33 x 130 mm

Door de voortdurende herziening en verbetering van onze producten kunnen het ontwerp en de specificaties zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

NO SIKKERHETSFORANSTALTNING

Takk FOR at DU kjøpte **PCP-850.**
Vi garanterer kvalitet, ytelse og verdi. Våre ingeniører har innarbeidet mange nyttige og praktiske funksjoner i dette produktet. Sørg for å lese denne bruksanvisningen helt for å sikre at du får mest mulig ut av hver funksjon.
Dette produktet er produsert med komponenter av høyeste kvalitet og de beste produksjonsstandardene. I tillegg har driften blitt grundig undersøkt før den sendes fra fabrikken.

VIKTIG

Les disse sikkerhetsinstruksjonene før du bruker enheten.
Sikkerhetsinstruksjoner og brukerhåndbok bør beholdes for fremtidig referanse.

1. Ikke bruk dette apparatet i nærheten av vann – apparatet skal ikke brukes i nærheten av vann eller fuktighet – for eksempel i en våt kjeller eller i nærheten av et svømmebasseng eller lignende miljøer.
2. Sett dette produktet og dets tilbehør et sted utilgjengelig for barn, for å unngå fare eller feil bruk.
3. Du må bruke den medfølgende kabelen for å koble til enheten, ellers kan det føre til skade på enheten.
4. Bruk kun tilbehør som er spesifisert av produsenten.
5. Beskytt strømledningen fra å bli trukket på eller knust, spesielt i plugger, stikkontakter og på stikkontakten på apparatet.
6. Når den er tilkoblet, må kabelen alltid være lett tilgjengelig.
7. Koble fra apparatet under tordenvær eller når det ikke er i bruk på lang tid.
8. Ikke oppbevar den i nærheten av varmekilder som radiatorer, varmeapparater, ovner eller andre apparater (inkludert forsterkere) som produserer varme.
9. Enheten er kun beregnet for bruk i tempert klima.
10. Den bør ikke lagres eller brukes ved temperaturer under -10°C (14 F) eller over 40°C (104 F), dette kan forkorte enhetens levetid.
11. Enheten skal ikke utsettes for sterk varme som sol, brann eller lignende.
12. Ikke utsett enheten for sterke magnetiske eller elektroniske forstyrrelser.
13. Enheten skal installeres på en stabil, horisontal overflate.
14. Ikke plasser gjenstander på toppen av enheten.
15. Rengjøring:
- Slå av enheten hvis den er på før rengjøring, og koble den fra.
- Ikke bruk væske eller spray rengjøringsmidler.
- Tørk bare av med en tørr klut.
16. Ikke prøv å reparere dette produktet selv, da åpning eller fjerning av deksler som ikke er eksponert i hurtigstartveiledningen kan utsette deg for farlig spenning eller andre farer og kan skade enheten. Skader som må repareres, skal henvises til kvalifisert servicepersonell.
17. Du bør justere volumet nøye når du bruker hodetelefonene for å unngå øreskader.
18. Slutte å bruke headsettet i potensielt farlige situasjoner for å sikre din sikkerhet.
19. Unngå å bruke hodetelefoner mens du kjører, da de kan forårsake forstyrrelser.
20. Du bør unngå langvarig lytting ved høye volumnivåer. Hvis du føler en ringing eller volumet er for høyt, redusere volumet.
21. Slutt å bruke headsettet hvis du merker tydelig ubehag, irritasjon eller andre bivirkninger.

Det er nødvendig å ødelegge emballasjen i samsvar med relevante lokale lover og forskrifter om avfallshåndtering. Kartonger og papir må klassifiseres som resirkulerbart papir og platina som resirkulerbar ressurs (potensiell resirkuleringsressurs)
Symbolet på det kryssede søppeldekselet på produktet betyr at produktet er i samsvar Med Eu-Direktiv 2012/19/EC.
Alle elektriske og elektroniske produkter, inkludert batteri, må avhendes separat i samsvar med kommunalt avfall regulering gjennom innsamlingsanlegg utpekt av regjeringen eller lokale myndigheter.
Riktig avhending av det gamle apparatet vil bidra til å redusere mulige negative konsekvenser for menneskers helse og miljøet.

SPESIFIKASJON

VEKSELSTRØM Inngang: 230-240V~50 / 60Hz, 150mA
UTGANGSSPENNING: 5V ⎓ 1000mA max
Batteri: 1.5 V batterier (AA / LR06), x2
Batteriavspilling: 6-8 timer ved (50% volum)
Lading av batteritype:
Ladetid 12 Timer maks ved 500mA
Nikkel-metallhydrid (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / AA størrelse / R6
Hovedenhetens vekt: 0,25 kg
Dimensjoner: 142 x 33 x 130 mm

På grunn av kontinuerlig gjennomgang og forbedring av våre produkter, kan design og spesifikasjoner endres uten varsel.

PL ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Dziękujemy za zakup **PCP-850.**
To gwarancja jakości, wydajności i wartości. Nasi inżynierowie wprowadzili wiele przydatnych i wygodnych funkcji do tego produktu. Przeczytaj dokładnie niniejszą instrukcję obsługi, aby upewnić się, że uzyskasz maksymalne korzyści z każdej funkcji.
Ten produkt został wyprodukowany przy użyciu najwyższej jakości komponentów i standardów wykonania. Został przetestowany przez inspektorów i okazał się być w doskonałym stanie technicznym, zanim opuścił naszą fabrykę.

WAŻNY

Przeczytaj instrukcje bezpieczeństwa przed użyciem urządzenia. Instrukcje bezpieczeństwa i obsługi należy zachować na przyszłość.

1. Nie należy używać tego urządzenia w pobliżu wody-urządzenie nie powinno być używane w pobliżu wody lub wilgoci-na przykład w mokrej piwnicy lub w pobliżu basenu lub podobnych środowiskach.
2. Urządzenie i jego akcesoria należy umieścić w miejscu niedostępnym dla dzieci, aby uniknąć niebezpieczeństwa lub niewłaściwego użytkowania.
3. Do podłączenia urządzenia należy użyć dostarczonego kabla zasilającego, w przeciwnym razie może ono spowodować uszkodzenie urządzenia.
4. Używaj tylko dodatków / akcesoriów wskazanych przez producenta.
5. Chroń przewód zasilający przed nadepnięciem lub ściśnięciem, szczególnie przy wtyczkach, wygodnych gniazdkach oraz w miejscu wyjścia z urządzenia.
6. Po podłączeniu przewód powinien być zawsze łatwo dostępny.
7. Odłącz urządzenie podczas burzy z wyładowaniami atmosferycznymi lub gdy nie będzie używane przez dłuższy czas.
8. Nie należy przechowywać w pobliżu żadnych źródeł ciepła, takich jak grzejniki, rejestratory ciepła, piece lub inne urządzenia (w tym wzmacniacze) wytwarzające ciepło.
9. Urządzenie jest przeznaczone do użytku wyłącznie w klimacie umiarkowanym.
10. Nie należy go przechowywać lub używać w temperaturze poniżej -10°C (14 F) lub powyżej 40°C (104 F), która może spowodować uszkodzenie zestawu.
11. Nie należy wystawiać urządzenia bezpośrednio na działanie promieni słonecznych i ciepła.
12. Nie należy narażać urządzenia na silne zakłócenia magnetyczne lub elektroniczne.
13. Urządzenie powinno być zainstalowane na stabilnej i poziomej powierzchni.
14. Nie należy umieszczać żadnych przedmiotów na urządzeniu.
15. Czyszczenie:
- Wyłącz urządzenie, jeśli jest włączone przed czyszczeniem.
- Nie używaj środków czyszczących w płynie ani w aerozolu.
- Czyścić tylko suchą ściereczką.
16. Nie należy próbować samodzielnie naprawiać urządzenia, ponieważ otwieranie lub zdejmowanie pokryw może narazić użytkownika na niebezpieczne napięcie lub inne zagrożenia.
Uszkodzenia wymagające naprawy należy zgłaszać wyłącznie wykwalifikowanemu personelowi serwisowemu.
17. Podczas korzystania ze słuchawek należy ostrożnie regulować głośność, aby uniknąć uszkodzenia ucha.
18. Przestań używać słuchawek w potencjalnie niebezpiecznych sytuacjach, aby zapewnić im bezpieczeństwo.
19. Unikaj używania słuchawek podczas jazdy,ponieważ mogą one powodować zakłócenia.
20. Należy unikać długotrwałego słuchania przy wysokich poziomach głośności. Jeśli czujesz brzęczenie lub głośność jest zbyt głośna,zmniejsz głośność.
21. przestań używać zestawu słuchawkowego, jeśli odczuwasz wyraźny dyskomfort, podrażnienie lub inne działania niepożądane.

Pojemnik musi zostać zniszczony zgodnie z odpowiednimi lokalnymi przepisami i przepisami dotyczącymi usuwania odpadów. Kartony i papier powinny być klasyfikowane jako papier nadający się do recyklingu, a platyna jako zasób nadający się do recyklingu (potencjalny zasób recyklingu).
Gdy ten przekreślony symbol kosza na śmieci jest dołączony do produktu, oznacza to, że produkt jest objęty europejską dyrektywą 2012/19/WE.
Wszystkie produkty elektryczne i elektroniczne, w tym baterie, należy utylizować oddzielnie od odpadów komunalnych za pośrednictwem wyznaczonych punktów zbiórki wyznaczonych przez rząd lub władze lokalne. Prawidłowa utylizacja starego urządzenia pomoże zapobiec potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska i zdrowia ludzi.

SPECYFIKACJE

AC pobór mocy: 230-240 V~50 / 60Hz, 150mA
DC: 5 V ⎓ 1000mA max
Bateria: 1.5 V baterie (AA/LR06), x2
Odtwarzanie baterii: 6-8 godzin przy (50% głośności)
Typ baterii do ładowania:
Czas ładowania 12 godzin max przy 500mA
Niklowo-wodorkowe (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / AA rozmiar / R6
Jednostka główna Waga: 0,25 kg
Wymiary: 142 x 33 x 130 mm

W celu ciągłej rewizji i ulepszania naszych produktów, wygląd i specyfikacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

PT PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

Obrigado por adquirir o **PCP-850.**
É a sua garantia de qualidade, desempenho e valor. Nossos engenheiros incorporaram muitas funções úteis e práticas neste produto. Certifique-se de ler todo este manual de instruções para garantir que você obtenha o máximo de cada função.
Este produto foi fabricado com componentes da mais alta qualidade e com os melhores padrões de fabricação. Ele foi verificado por inspetores e está em perfeito funcionamento antes de sair da fábrica.

IMPORTANTE

Leia estas instruções de segurança antes de utilizar o dispositivo. As instruções de segurança e o manual do utilizador devem ser conservados para referência futura.

1. Não use este aparelho perto da água - o aparelho não deve ser usado perto de água ou umidade-por exemplo, em um porão úmido ou perto de uma piscina ou ambientes semelhantes.
2. Coloca este produto e os seus acessórios algures fora do alcance das crianças, para evitar perigos ou utilizações indevidas.
3. Deve utilizar o cabo fornecido para ligar o dispositivo, caso contrário pode causar danos no unidade.
4. Utilizar apenas os anexos/acessórios especificados pelo fabricante.
5. Proteger o cabo de alimentação de ser pisado ou apertado particularmente em fichas, receptáculos de conveniência, e o ponto de saída do aparelho.
6. Quando ligado, o cabo deve ser sempre de fácil acesso.
7. Desligue o aparelho da tomada durante tempestades relâmpago ou quando não for utilizado durante longos períodos de tempo.
8. Não armazenar perto de quaisquer fontes de calor, tais como radiadores, registos de calor, fogões, ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzem calor. outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzem calor.
9. O dispositivo foi concebido para ser utilizado apenas em clima temperado.
10. Não deve ser armazenado ou utilizado a temperaturas inferiores a -15°C (5 F) ou superiores a 55°C (131 F), uma vez que isto pode encurtar a vida útil da unidade.
11. A unidade não deve ser exposta a calor excessivo, tal como sol, fogo ou similares.
12. Não exponha a unidade a fortes interferências magnéticas ou eléctronicas.
13. A unidade deve ser instalada sobre uma superfície estável e horizontal.
14. Não coloque objectos em cima da unidade.
15. Limpeza:
- Desligue a unidade se esta estiver ligada antes da limpeza.
- Não utilizar produtos de limpeza líquidos ou aerossóis.
- Utilizar um pano seco para a limpeza.
16. Não tente reparar este produto por conta própria, pois a abertura ou remoção de tampas que não estejam expostas no Guia de Início Rápido pode expô-lo a tensões perigosas ou outros perigos e pode danificar a unidade. Os danos que exijam reparação devem ser encaminhados para pessoal de serviço qualificado.
17. Você deve ajustar o volume com cuidado ao usar o fone de ouvido para evitar danos à orelha.
18. Pare de usar fones de ouvido em situações potencialmente perigosas para garantir sua segurança.
19. Evite usar fones de ouvido durante a condução, pois eles podem causar distrações.
20. Você deve evitar escutas prolongadas em altos níveis de volume. Se você sentir um zumbido ou o volume for muito alto, reduza o volume.
21. Pare de usar o fone de ouvido se sentir um desconforto óbvio, irritação ou tiver outras reações adversas.

As embalagens têm de ser destruídas de acordo com as leis e regulamentos locais relevantes sobre eliminação de resíduos. As caixas e o papel precisam de ser classificados como papel reciclável e a platina como um recurso reciclável (potencial recurso de reciclagem)
O símbolo do caixote do lixo com uma cruz no produto significa que o produto está em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19/CE.
Todos os produtos elétricos e eletrónicos, incluindo baterias, devem ser descartados separadamente de acordo com os regulamentos municipais de coleta de lixo, por meio de instalações de coleta designadas pelo governo ou por autoridades locais.
O descarte correto do seu dispositivo antigo ajudará a reduzir possíveis conseqüências negativas sobre a saúde humana e o meio ambiente.

ESPECIFICAÇÕES

Entrada da alimentação CA: 230-240V ~ 50 / 60Hz, 150mA
C. C.: 5V ⎓ 1000mA máximo
Bateria: pilhas de 1.5 V (AA/LR06), x2
Reprodução da bateria: 6-8 horas a (50% do volume)
Recarregando o tipo da bateria:
Tempo de carregamento 12 horas máximo em 500mA
Hidreto de níquel-metal (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / tamanho AA / R6
Peso da unidade principal: 0,25 kg
Dimensões: 142 x 33 x 130 mm

Devido à contínua revisão e aprimoramento de nossos produtos, o design e as especificações estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

RO MĂSURI DE SIGURANȚĂ

Vă mulțumim că ați cumpărat **PCP-850.**
Aceasta este asigurarea de: de calitate, performanță,și valoare. Inginerii noștri au inclus multe caracteristici utile și convenabile în acest produs. Vă rugăm să vă asigurați că citiți complet acest manual de instrucțiuni pentru a vă asigura că veți obține beneficiul maxim de la fiecare caracteristică.
Acest produs a fost fabricat folosind componente și standarde de cea mai înaltă calitate. A fost testat de inspectori și s-a dovedit a fi într-o stare de funcționare perfectă înainte de a ieși din fabrica noastră.

IMPORTANT

Citiți aceste instrucțiuni de siguranță înainte de a utiliza dispozitivul.
Instrucțiunile de siguranță și de funcționare trebuie păstrate pentru referințe viitoare.

1. Nu utilizați acest aparat în apropierea apei - aparatul nu trebuie utilizat în apropierea apei sau a umezelii - de exemplu, într-un subsol umed sau lângă o piscină sau în medii similare.
2. Puneți acest produs și accesorile sale undeva la îndemâna copiilor, pentru a evita pericolul sau utilizarea ler necorespunzătoare.
3. Trebuie să utilizați cablul de alimentare furnizat pentru a conecta dispozitivul, în caz contrar acesta poate provoca deteriorarea unității.
4. Utilizați numai accesorii / accesorii specificate de producător.
5. Protejați cablul de alimentare pentru a nu fi călcat sau ciupit, în special la prize, prize și la punctul în care acestea ies din aparat.
6. Când este conectat, cablul trebuie să fie întotdeauna accesibil.
7. Deconectați aparatul în timpul furtunilor sau când nu îl folosiți pentru perioade lungi de timp.
8. Nu depozitați în apropierea surselor de căldură precum radiatoare, registre de căldură, sobe sau alte aparate (inclusiv amplificatoare) care produc căldură.
9. Dispozitivul este destinat utilizării numai într-un climat temperat.
10. Nu trebuie păstrat sau utilizat la temperaturi sub -10°C (14 F) sau peste 40°C (104 F) care pot deteriora aparatul.
11. Nu expuneți unitatea direct la lumina soarelui sau radiații de căldură.
12. Nu expuneți aparatul la interferențe magnetice sau electronice puternice.
13. Unitatea trebuie instalată pe o suprafață stabilă și orizontală.
14. Nu așezați obiecte deasupra unității.
15. Curăț,area
- Opriți unitatea dacă este pornită înainte de curăț,are.
- Nu folosiți produse de curăț,at lichide sau aerosoli.
- Curățați numai cu o cârpă uscată.
16. Nu încercați să reparați singur acest produs, deoarece deschiderea sau îndepărtarea capacelor să poate expune la tensiuni periculoase sau alte pericole. Daunele care necesită reparați,ă trebuie să fie adresate tuturor personalului de service calificat.
17. Ar trebui să reglați volumul cu atenție atunci când utilizați căștile pentru a evita deteriorarea urechii.
18. Opriți utilizarea căștilor în situații potențial periculoase pentru a vă asigura siguranța.
19. Evitați utilizarea căștilor în timpul conducerii, deoarece acestea pot provoca distrageri.
20. Ar trebui să evitați ascultarea prelungită la nivelurl ridicate de volum. Dacă simțiți un sunet sau volumul este prea puternic, reduceți volumul.
21. Opriți utilizarea căștilor dacă observați disconfort evident, iritație sau alte reacții adverse.

Ambalajul trebuie distrus în conformitate cu legile și reglementările locale relevante privind eliminarea deșeurilor. Cutiile de carton și hârtia trebuie să fie sortate ca hârtie reciclabilă, iar platina ca resursă reciclabilă (resursă potențială de reciclare)
Ak je na produkte uvedený symbol prečiarknutej odpadovej nádoby s kolieskami, znamená to, že na produkt sa vzťahuje európska smernica 2012/19/ES.
Odtvarzanie baterií: 6-8 godzin przy (50% głośności)
Typ baterii do ładowania:
Czas ładowania 12 godzin max przy 500mA
Niklowo-wodorkowe (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / AA rozmiar / R6
Jednostka główna Waga: 0,25 kg
Wymiary: 142 x 33 x 130 mm

Datorită revizuirii și îmbunătățirii continue a produselor noastre, designul și specificațiile pot fi modificate fără o notificare suplimentară.

RU МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Спасибо за покупку **PCP-850.**
Это ваша гарантия качества, производительности и ценности. Наши инженеры добавили в этот продукт множество полезных и удобных функций. Обязательно прочтите это руководство полностью, чтобы убедиться, что вы получаете максимальную пользу от каждой функции.
Этот продукт был изготовлен с использованием компонентов высочайшего качества и стандартов качества. Перед тем, как покинуть наш завод, он был протестирован инспекторами и оказался в идеальном рабочем состоянии.

ВАЖНЫЙ

Перед использованием устройства прочтите эти инструкции по безопасности.
Инструкции по технике безопасности и эксплуатации следует сохранить для использования в будущем.

1. Не используйте это устройство вблизи воды – Прибор не следует использовать вблизи воды или влаги – например, во влажном подвале или рядом с бассейном или в аналогичных условиях.
2. Храните этот продукт и его аксессуары в недоступном для детей месте, чтобы избежать опасности или их ненадлежащего использования.
3. Для подключения устройства необходимо использовать прилагаемый шнур питания, в противном случае это может привести к повреждению устройства.
4. Используйте только приспособления и аксессуары, указанные производителем.
5. Не наступайте на шнур питания и не защемляйте его, особенно в вилках, розетках и в месте выхода из устройства.
6. Подключенный шнур всегда должен быть легко доступен.
7. Отключайте устройство от сети во время грозы или когда не используете его в течение длительного времени.
8. Не храните вблизи каких-либо источников тепла, таких как радиаторы, обогреватели, печи или другие устройства (включая усилители), производящие тепло.
9. Устройство предназначено для использования только в умеренном климате.
10. Его нельзя хранить или использовать при температуре ниже -10°C (14 F) или выше 40°C (104 F), поскольку это может привести к повреждению устройства.
11. Не подвергайте устройство прямому воздействию солнечных лучей или теплового излучения.
12. Не подвергайте устройство сильным магнитным или электронным полям.
13. Агрегат следует устанавливать на устойчивой горизонтальной поверхности.
14. Не кладите предметы на верхнюю часть устройства.
15. Очистка:
- Перед очисткой выключите прибор, если он включен.
- Не используйте жидкие чистящие средства или аэрозольные чистящие средства.
- Очищайте только сухой тканью.
16. Не пытайтесь ремонтировать этот продукт самостоятельно, так как открытие или снятие крышек может подвергнуть вас опасному напряжению или другим опасностям.
При возникновении повреждений, требующих ремонта, обращайтесь к квалифицированному обслуживающему персоналу.
17. Вы должны тщательно регулировать громкость при использовании наушников, чтобы избежать повреждения уха.
18. Прекратите использование наушников в потенциально опасных ситуациях, чтобы обеспечить их безопасность.
19. Избегайте использования наушников во время вождения, так как они могут вызвать отвлекающие факторы.
20. Вы должны избегать длительного прослушивания на высоких уровнях громкости. Если вы чувствуете жужжание или громкость слишком громкая, уменьшите громкость.
21. прекратите использование гарнитуры, если вы чувствуете явный дискомфорт, раздражение или другие побочные реакции.

Упаковку необходимо уничтожить в соответствии с местными законами и правилами по утилизации отходов. Картонные коробки и бумага должны быть отсортированы как бумага, пригодная для вторичной переработки, а платина - как вторичный ресурс (потенциальный ресурс вторичной переработки).
Символ перечеркнутого мусорного бака на колесах означает, что продукт подпадает под действие Европейской директивы 2012/19 / ЕС.
Все электрические и электронные изделия, включая батареи, следует утилизировать отдельно от бытовых отходов через специальные пункты сбора, назначенные правительством или местными властями.
Правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потребляемая мощность переменного тока: 230-240 В ~ 50/60 Гц, 150 мА
Постоянный ток: 5 В ⎓ 1000 мА макс.
Батарея: батарейки 1,5 В (AA / LR06),
батарея x2 воспроизведение: 6-8 часов при 50% громкости)
Тип перезаряжаемой батареи:
Время зарядки не более 12 часов при 500 мА
Никель-металлогидридный (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 В / типоразмер AA / R6
Вес основного блока: 0,25 кг
Размеры: 142 x 33 x 130 мм

В связи с постоянным пересмотром и улучшением нашей продукции дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

SK BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Děkujeme, že jste si zakoupili **PCP-850.**
To je vaše záruka kvality, výkonu a hodnoty. Naši technici do tohoto produktu zahrnuli mnoho užitečných a pohodlných funkcí. Nezapomeňte si přečíst tento návod, abyste se ujistili, že z každé funkce získáte maximální užitek.
Tento produkt byl vyroben s použitím nejkvalitnějších součástí a standardů zpracování. To bylo testováno inspektory a zjistil, že je v perfektním provozním stavu, než opustil naši továrnu.

DŮLEŽITÉ

Před použitím zařízení si přečtěte tyto bezpečnostní pokyny. Bezpečnostní a provozní pokyny by měly být uchovány pro budoucí použití.

1. Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody-přístroj by se nemal používat v blízkosti vody alebo vlhkosti – například ve vlhkom suterénе alebo v blízkosti bazéna alebo podobného prostredia.
2. Umístěte tento výrobek a jeho příslušenství někam mimo dosah dětí, aby nedošlo k nebezpečí nebo jejich nevhodnému použití.
3. K připojení zařízení musíte použít dodaný napájecí kabel, jinak by mohlo dojít k poškození jednotky.
4. Používejte pouze doplňky / příslušenství doporučené výrobcem.
5. Chraňte napájecí kabel před poškrábáním, zejména před zástrčkami, zásuvkami a v místě, kde vychází z přístroje.
6. Po připojení by měl být kabel vždy snadno přístupný.
7. Odpojte zařízení během bouřky nebo pokud nebudete delší dobu používat.
8. Neskladujte v blízkosti zdrojů tepla, jako jsou radiátory, tepelné registry, kamna nebo jiná zařízení (včetně zesilovačů), která produkují teplo.
9. Zařízení je určeno k použití pouze v mírném podnebí.
10. Nesmí se skladovat ani používat při teplotách nižších než -10°C nebo vyšších než 40°C, které by mohly přístroj poškodit.
11. Nevystavujte jednotku přímému slunečnímu záření ani tepelnému záření.
12. Nevystavujte jednotku silným magnetickým nebo elektronickým interferencím.
13. Jednotka by měla být instalována na stabilním a vodorovném povrchu.
14. Na jednotku nepokládejte žádné předměty.
15. Čištění
- Před čištěním přístroj vypněte.
- Nepoužívejte tekuté ani aerosolové čisticí prostředky.
- Čistěte pouze suchým hadříkem.
16. Nepokoušejte se výrobek sami opravovat, protože otevření nebo sejmutí krytů vás může vystavit nebezpečnému napětí nebo jiným nebezpečím.
Poškození, které je třeba opravit, musí být svěřeno kvalifikovanému servisu.
17. Při používání sluchátek by se měl hlasitost starostlivo upravit, aby ste predišli poškodeniu uší.
18. Prestaňte používať náhlavnú súpravu v potenciálne nebezpečných situáciách, aby ste zaistili svoju bezpečnosť.
19. Počas jazdy nepoužívajte sluchadlá, pretože môžu spôsobiť rozptýlenie.
20. Malí by ste sa vyhnúť dlhodobému počúvaniu pri vysokej hlasitosti. Ak máte pocit, že zvonenie alebo hlasitosť je príliš hlasná, znížte hlasitosť.
21. Prestaňte používať náhlavnú súpravu, ak spozorujete zjavné nepohodlie, podráždenie alebo iné nežiaduce reakcie.

Obal je potrebné zničiť v súlade s príslušnými miestnymi zákonmi a predpismi o zneškodňovaní odpadu. Kartóny a papier treba klasifikovať ako recyklovateľný papier a platina ako recyklovateľný zdroj (potenciálny recyklačný zdroj)
Pokud je tento symbol přeškrtnutého kontejneru s kolečkem připojen k produktu, znamená to, že se na produkt vztahuje evropská směrnice 2012/19/ES.
Všechny elektrické a elektronické výrobky včetně baterií by měly být likvidovány oddělené od komunálního odpadu prostřednictvím určených sběrných zařízení jmenovaných vládou nebo místními úřady.
Správná likvidace starého spotřebiče pomůže zabránit možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

ŠPECIFIKACE

Příkon střídavého proudu: 230-240V~50 / 60Hz, 150mA
DC: 5V ⎓ 1000mA max
Baterie: 1.5 V baterie (AA / LR06), x2
Přehrávanie baterie: 6-8 hodin při (50% hlasitosti)
Nabíjanie typu baterie:
Doba nabíjania max 12 hodin při 500 mA
Hydrid nikel-kov (Ni-MH) / (eneloop) / 1.2 V / velkost AA / R6
Hmotnost hlavnej jednotky: 0,25 kg
Rozmery: 142 x 33 x 130 mm

Vzhledem k neustálé revizi a zdokonalování našich výrobků se design a specifikace mohou změnit bez předchozího upozornění.

SL VARNOSTNI UKREPI

Zahvaljujemo se vam za nakup **PCP-850.**
Zagotavljamo kakovost, učinkovitost in vrednost. Naši inženirji so v ta izdelek vključili številne uporabne in praktične funkcije. Bodite previdni, da v celoti preberete ta navodila za uporabo, da boste kar najbolje izkoristili vsako funkcijo.
Ta izdelek je bil izdelan s komponentami najvišje kakovosti in najboljšimi proizvodnimi standardi. Poleg tega je bilo njegovo delovanje temeljito pregledano, preden je bilo odposlano iz tovarne.

POMEMBNO

Pred uporabo naprave preberite ta varnostna navodila.
Varnostna navodila in navodila za uporabo je treba hraniti za poznejšo uporabo.

1. Naprave ne uporabljajte v bližini vode – naprave ne smete uporabljati v bližini vode ali vlage – na primer v mokri kleti ali v bližini bazena ali podobnih okoljih.
2. Ta izdelek in njegove dodatke postavite nekam izven dosega otrok, da se izognete nevarnosti ali nepravilni uporabi.
3. Za priključitev naprave morate uporabiti priloženi kabel, sicer lahko poškodujete enote.
4. Uporabljajte samo dodatke, ki jih je določil proizvajalec.
5. Zaščitite napajalni kabel pred vkopanje v stiski ali drobljenjem, zlasti v vtičih, posodah in na izstopnih mestih naprave.
6. Ko je kabel priključen, mora biti vedno lahko dostopen.
7. Napravo izključite med nevihtami ali kadar je dlje časa ne uporabljate.
8. Ne shranjujte v bližini virov toplote, kot so radiatorji, toplotni registri, peči ali druge naprave (vključno z ojačevalniki), ki proizvajajo toploto.
9. Naprava je zasnovana za uporabo samo v zmernem podnebju.
10. Ne sme se shranjevati ali uporabljati pri temperaturah pod -10°C (14 F) ali nad 40°C (104 F), kar bi lahko skrajšalo življenjsko dobo enote.
11. Enota ne sme biti izpostavljena prekomerni vročini, kot so sonce, ogenj ali podobno.
12. Naprave ne izpostavljajte močnim magnetnim ali elektronskim motnjam.
13. Enoto je treba namestiti na stabilno vodoravno površino.
14. Na postavljajte predmetov na vrh enote.
15. Čiščenje:
- Pred čiščenjem izključite napravo, če je vključena v električno omrežje.
- Ne uporabljajte tekočih ali razpršilnih čistil.
- Obrišite samo s suho krpo.
16. Izdelka ne poskušajte popraviti sami, saj lahko odpiranje ali odstranjevanje pokrovov, ki niso izpostavljeni v priročniku za hitri začetek, izpostavi nevarni napetosti ali drugim nevarnostim. Lahko poškoduje enoto. Škodo, ki jo je treba popraviti, je treba napotiti na usposobljeno servisno osebje.
17. Pri uporabi slušalk natančno prilagodite